

# Betriebsanleitung WHXX-XXXN-1000

## Operating Manual WHXX-XXXN-1000

### Scandinavian home Lysea Wandleuchte WH-Serie

Scandinavian home Lysea wall light WH-Series

Modellnummer Model number	Farbe Finish	Set Größe Set Size
WHA2-NNNN-1000	Anthrazit Anthracite	2
WHB2-NNNN-1000	Schwarz Black	2

### Sicherheitshinweise vor Gebrauch

- Alle Hinweise der Anleitung beachten. Nichtbeachtung kann zu Verletzungen und Schäden führen, für die keine Haftung und Garantie übernommen wird.
- Betrieb im Innen- oder Außenbereich, aber nicht in Umgebungen mit brennbaren Gasen, Dämpfen oder Stäuben.
- Installation nur durch ausgebildete Elektrofachkraft.
- Vor Installation Strom abschalten und Spannungsfreiheit prüfen.
- Produkt und Anschlussleitungen auf Beschädigung prüfen.
- Reinigung nur mit trockenem Tuch, Leuchte vorher abkühlen lassen.
- Gebrauch nur innerhalb der zulässigen Parameter, maximale Leistungsaufnahme je Leuchtmittel 35 W.

### Safety Instructions Before Use

- Read and follow all instructions in this manual. Failure to comply may result in injury or damage, for which no liability or warranty is assumed.
- Suitable for indoor and outdoor use, but not in environments containing combustible gases, vapors, or dust.
- Installation must be carried out only by a qualified electrician.
- Switch off power and verify absence of voltage before installation.
- Inspect the product and supply cables for damage before use.
- Clean only with a dry cloth after allowing the fixture to cool down.
- Use only within the specified parameters; maximum lamp power is 35 W per lamp.

1

### Installation und Inbetriebnahme

1. Die Leuchte ist ausschließlich zur Wandmontage und für den Betrieb an Netzspannung (220-240 V Wechselspannung, 50-60 Hz) vorgesehen.
2. Prüfen Sie zunächst, ob das beiliegende Befestigungsmaterial für Ihren Montageort geeignet ist. Falls Sie andere Schrauben verwenden, nutzen Sie bitte die dem Montagematerial beiliegenden Gummiringe als Unterlegscheibe, um das Schraubenloch gegen die Schraube abzudichten.
3. Lösen Sie die Montageplatte von der Leuchte. Zur Leitungsdurchführung bohren Sie in der Mitte der dafür bestimmten Gummidichtung ein Loch, das deutlich kleiner ist, als der Durchmesser der Anschlussleitung, damit die Dichtung gut gegen die Leitung abdichtet. Schneiden Sie auf keinen Fall einen Schlitz in die Dichtung, da dieser weiter einreißt und so Wasser in die Leuchte gelangen könnte.
4. Führen Sie die Anschlussleitung durch die Dichtung und montieren Sie die Montageplatte an der Wand.  
**Achtung: Nicht in die Anschlussleitung bohren!**
5. Die Leuchte entspricht der Schutzklasse I und muss daher zwingend an den Schutzleiter angeschlossen werden (grün-gelb isolierte Ader).
6. Die blaue Anschlussleitung muss an den Neutralleiter (N, in Deutschland üblicherweise blau isolierte Ader) angeschlossen werden.
7. Die braune Anschlussleitung muss an die geschaltete Phase (L, in Deutschland üblicherweise braun, schwarz oder grau isolierte

2

Ader) angeschlossen werden.

8. Prüfen Sie den korrekten Sitz der Gehäusedichtung im Leuchten-Gehäuse.
9. Setzen Sie dann die Leuchte auf die Montageplatte. Prüfen Sie, dass keine Drähte eingeklemmt werden und befestigen Sie die Leuchte mit den zugehörigen Schrauben.
10. Überprüfen Sie die Leuchte auf festen Halt.
11. Schrauben Sie die Gehäuse-Kappe ab, setzen Sie das GU10-Leuchtmittel in die Fassung ein und schrauben Sie die Gehäuse-Kappe wieder auf.

### Installation and Commissioning

1. This fixture is designed exclusively for wall mounting and mains-voltage operation (220–240 V AC, 50–60 Hz).
2. Verify that the supplied mounting hardware is suitable for your installation surface. If using alternative screws, use the included rubber washers as gaskets to seal each screw hole.
3. Remove the mounting plate from the fixture. To feed the supply cable, drill a hole in the center of the supplied rubber grommet that is slightly smaller than the cable diameter to ensure a watertight seal. Do not cut a slit in the grommet, as this can tear and allow water ingress.
4. Pass the supply cable through the grommet and secure the mounting plate to the wall. Caution: Do not drill into the supply cable.

3

5. This fixture is Protection Class I and must be connected to the protective earth (green yellow conductor).
6. Connect the blue conductor to Neutral (N).
7. Connect the brown conductor to switched Live (L).
8. Ensure the housing gasket is seated correctly in the back of the fixture.
9. Place the fixture onto the mounting plate. Check that no wires are pinched, then secure the fixture with the provided screws.
10. Verify that the fixture is held firmly.
11. Unscrew the housing cap, insert GU10 lamp into the socket, and then reattach the cap.

### Mögliche Fehler und Behebung

- Stellen Sie sicher, dass die GU10-Leuchtmittel funktionsfähig und sicher in der Fassung eingerastet sind.
- Falls Wasser eingedrungen ist: Stellen Sie sicher, dass keine Leitung an der Montageplatte eingeklemmt wurde.

### Faults and Troubleshooting

- Ensure the GU10 lamps are functional and properly engaged in their sockets.
- If water ingress occurs: verify no cable is pinched under the mounting plate and that the fixture is correctly oriented on the plate.

4

## Kundenservice/ Customer Service

Bei Fragen oder Problemen wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice. Wir helfen Ihnen gerne: [kontakt@home-scandinavian.de](mailto:kontakt@home-scandinavian.de)

If you have any questions or encounter any problems, please contact our customer service. We are happy to assist you at: [kontakt@home-scandinavian.de](mailto:kontakt@home-scandinavian.de)

## Entsorgung/ Disposal



Das Produkt nicht im Hausmüll entsorgen.  
Elektronische Geräte sind entsprechend der Richtlinie zu Elektro- und Elektronik-Altgeräten über die örtlichen Sammelstellen für Elektro-Altgeräte zu entsorgen.

*Do not dispose of this product with household waste.*  
Electronic devices must be disposed of in accordance with the directive on waste electrical and electronic equipment at local collection points for such waste.

## Technische Daten und Spezifikationen/ Technical Data and Specifications

<b>Bezeichnung / Product Title</b>	GU10 Wandleuchte / GU10 Wall Light
<b>Set Größe / Set Size</b>	2er Set / Set of 2
<b>Typ / Type</b>	Einflammig / Single-Lamp
<b>Sockel Typ/ Socket Type</b>	GU10
<b>Max. Leistung je GU10-Lampe / Max. Wattage per GU10 Bulb</b>	35 W
<b>Betriebsspannung / Voltage</b>	230 V~ 50 Hz
<b>Außenabmessung / Outer Dimensions</b>	115 x 65 x 100 mm
<b>Schutzart / Ingress Protection</b>	IP65
<b>Schutzklasse / Protection Class</b>	I
<b>Material / Material</b>	Aluminium/ Aluminum
<b>Modellnummer / Model Number</b>	WHXX-XXXN-1000



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



[home-scandinavian.de](http://home-scandinavian.de)  
[kontakt@home-scandinavian.de](mailto:kontakt@home-scandinavian.de)

Scandinavian home Lysea  
Eine Marke der/ A Brand of  
Impulse Advance GmbH Kohlmarkt 16  
38100 Braunschweig Germany  
© Scandinavian home Lysea

